

**MINISTERSTVO VNÚTRA SLOVENSKEJ REPUBLIKY**  
**OKRESNÝ ÚRAD GALANTA**

katastrálny odbor  
Ul. 29. augusta 10, 924 01 Galanta

Váš list č./zo dňa

Naše číslo  
OU-GA-KO/V-4107/2023

Vybavuje  
Mgr. Uršula Kubíková

Galanta  
22.11.2023


Vec  
Oznámenie

Okresný úrad Galanta, katastrálny odbor, podľa § 25 zákona č.162/1995 Z.z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam v znení neskorších predpisov (katastrálny zákon), doručuje týmto oznámením **Rozhodnutie o prerušení konania o povolení vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností V 4107/2023** zo dňa 22.11.2023 pre účastníka konania

AGLA resources    Tuchlauen 7A, 1010 Wien  
G.m.b.H., Rakúsko.

Rozhodnutie Okresného úradu Galanta, katastrálneho odboru V 4107/2023 bude na úradnej tabuli okresného úradu a na webovom sídle príslušného okresného úradu vyvesené po dobu 15 dní. Posledný deň tejto lehoty je dňom doručenia.

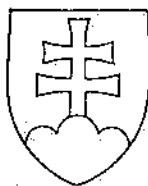
Okresný úrad Galanta  
katastrálny odbor  
29. augusta 10, 924 01 Galanta  
- 18 -

  
Mgr. Uršula Kubíková  
Oprávnená rozhodovať o návrhu na vklad

Listina bola vyvesená dňa: 22.11.2023

Listina bola zvesená dňa:.....

# Okresný úrad Galanta, katastrálny odbor



## R O Z H O D N U T I E

Číslo: V - 4107 / 2023-1

V Galante, dňa 22.11.2023

Okresný úrad Galanta, katastrálny odbor ako príslušný správny orgán v zmysle § 18 ods. 1 písm. a) v spojení s § 22 ods. 2 zákona NR SR č.162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam (katastrálny zákon) v znení neskorších predpisov vo veci účastníkov

New C&L GMBH

AGLA resources G.m.b.H.

Mudroňova 26, 811 03

Tuchlauen 7A, 1010 Wien

o návrhu na vklad práva do katastra nehnuteľností takto

### r o z h o d o l :

Okresný úrad Galanta, katastrálny odbor podľa § 31a písm. c) zákona NR SR č. 162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam v znení neskorších predpisov katastrálne konanie **p r e r u š u j e na dobu 30 dní.**

### O d ô v o d n e n i e :

Okresnému úradu Galanta, katastrálnemu odboru bol dňa 25.10.2023 doručený návrh na vklad vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností spolu s prílohami pod V 4107/2023. Okresný úrad Galanta, katastrálny odbor zistil nasledovné nedostatky:

- v návrhu na vklad je uvedené, že má kataster rozhodnúť o vklade vlastníckeho práva v prospech AGLA resources G.m.b.h. avšak v priloženej kúpnej je uvedená spoločnosť AGLA INVESTMENTS GMBH ako kupujúci,
- chýba originál alebo overená kópia výpisu z obchodného registra spoločností AGLA INVESTMENTS GMBH alebo AGLA resources G.m.b.h. a NEW C&L GMBH spolu s úradným prekladom ,
- v kúpnej zmluve nie sú uvedené údaje za spoločnosť AGLA INVESTMENTS GMBH,
- k nehnuteľnostiam vedeným v LV 5465 v k.ú Sered' je zapísaná obmedzujúca poznámka pod P 171/2023 – zákaz nakladať s predmetom záložného práva - predložte súhlas Mesta Sered' ako správcu dane s prevodom vlastníckeho práva k nehnuteľnostiam.

Správny orgán preto vyzýva účastníkov konania, aby v lehote do 30 dní kúpnu zmluvu opravili formou dodatku a predložili v dvoch vyhotoveniach spolu s opraveným návrhom na vklad a s ostatnými dokladmi vyššie uvedenými. V opačnom prípade katastrálne konanie o návrhu na vklad bude podľa § 31b písm. f) zákona NR SR č. 162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam (katastrálny zákon) v znení neskorších predpisov zastavené.

**Poučenie:** Proti tomuto rozhodnutiu sa podľa § 29 ods. 3 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov nemožno odvolať.

Toto rozhodnutie je podľa § 177 a nasl. zákona č. 162/2015 Z. z. Správny súdny poriadok preskúmateľné súdom po nadobudnutí právoplatnosti.



Mgr. Uršula Kubíková  
Oprávnená rozhodovať o návrhu na vklad

Rozhodnutie sa doručuje účastníkom konania